

pregrobo
u

Nimis,

nequid nimis. nicht zu grob. nikàr pregrobù.
nimis bene. gar zu gut. predóbru.

pregróren

Enormis, vnmæssig, varichtig. nesmáfsen,
fýlnu velik, grósen, pregrósen.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis)

,214

pregrosnu
u

Enormiter. Adv. unmässiglich, über die maas
hinaus. nesmáfsnu, zhes vfo mafso, grosnu,
pregrosnu.

,214

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis)

pregruntati

Durchgründen. preyskâti, pregrúntati, po-
vprášhati. S. perscrutor, perveftigo.

preguliti

Durchreiben. percribati, preguliti. perficere.

HIPOLIT: Dict. II, 43

pregvántan

Verkleidet. prebléjzhen, pregvántan, v'éno drugo
fhtalt obléjzhen. personatus.

pregvántati

Circumvestio, vmkleiden, bedekken. prebléjzhi,
pregvántati, prekríti, pregárniti.

pregvartati (re)

Überkleiden. věrhu obléjzhi, se prebléjzhi,
pregvartati. supervestire: transvestire.

HIPOLIT: Dict. II, 203

prehajalec
- vic

Vorläuffer. pretezhnýk, pretezháviz, preha-
jáviz. praecurfor, prodromus.

prehajanje

Obambulatio, des spanieren. prehajanie,
skpauiranie; sprehöd, obhöd.

Op.: Sprva napisano: sprehajajne - je Hipolit
preiřtal.

HIPOLIT: Dict. I, 396

prehajati

Transcendo. übersteigen, hinübersteigen.
presézhí, prestájati, prestopíti, prehájati,
tiákaj zhes hodíti.

prehajati

Transgredior,
montem transgredi: über ein berg steigen. xher
en hrib hoditi, stajati, en hrib prehajati.

HIPOLIT: Dict. I, 678

prehajati

Transcurro,

cestas transcurrit. der sommer lauft dahin.
tu lejtu prehajie.

HIPOLIT: Dict. 1, 644

prehajati

Emineo,
inter omnes eminere in aliqua re. alle in
einer sach übertreffen. vse v'eni rejzhi
presedéjti, prehájati.

prehajati

Anteco, vorhergehen. naprjéj poiti, hoditi,
prehoditi, prehajati.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 28

prehajati

Antecedo,
anteoedere quempriam magnis itineribus. ednem edliche
Sagresiu vorhergehen, vorlauffen. Eniga nukotere
dwi prehajati, prerajohati, pretexhi, prepoturwedi.

HIPOLIT. Dict. I. (Prepis), 38

prehajati

Antegredior,
Antegredi aliquem. vor einem her gehen. pred enim
napréd ity, énige prehajate.

HIPOLIT: Dict. I. (~~Prepis~~), 40

prehajati

Emineo,

inter omnes eminere in aliqua re. alle in
einer sach übertreffen, vse v'eni rejzhi
prefedéjti, premágati, prehájati.

prehajati

Superfando, übersteigen. prestájati, prehá-
jati, prehodíti, góri zhes pójti, prájti, preýti.

prehajati

Supervolo,
supervolare montem. über einen berg steigen.
zhes en weib stajati, en weib prehajati.

HIPOLIT: Dict. I, 644

prehajati (se)

ergehen.
sich ergeben. se prehoditi, prehajati. Deam-
bulare.

prehajati se

Digredior,

longius - digredi. ru weit vorschweifen. - delexh
okuli se placitite, prehajati, stirxati,
potejpati, shterlinovati.

HIPOLIT: Dict. I. (~~Prepis~~), 780

prehajek
Sayc

Epitafis, fortgang der Comedi. prehód ali
preháyk ene Comédie ali ygré.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 216

prehimba

Deceptio, betrig, betriegerey. falshya, golu-
fya, himba, golufanie, prehimba.

prehinbiti

Circumvenio,
circumvenire aliquem. einen überlisten. éniga
frátati vánati, prehinbiti, prehinováti.

prehinileo
- vio

deceptor, betrieger. goluf, glúfen xhlovid,
prehinivix, golufávir.

HIPOLIT: Dict. I. ~~(Prepisa)~~, 757

prehiniti
prehinjen

Fraudatus, betrogen, überlistet, beraubet.
golufán, sapellàn, prehinen, prehinovàn, pre-
qvantàn, obrúpan.

prehiniti
prehinen

Deceptus, betrogen. ogolufán, sapellán, pre-
hinen, na leð spellán.

prehinjalec
vic

Fraudator, Überlister, betrieger. fapeláviz,
golufáviz, perqvantáviz, Golúf, prehináviz.

prehinjívati
o

Circumvenio,
circumvenire aliquem. einen überlisten. éniga
frátati vánati, prehímbiti, prehinováti.

prehinovati
prehinovan
o

Fraudatus, betrogen, überlistet, beraubet.
golufán, fapellàn, prehínen, prehinovàn, pre-
qvantàn, obrúpan.

prehisiti (se)

Emigro,
emigrare domo. aus dem haus ziehen. se s'
hishe prebáfsati prefelyti prehífhiti, pre-
domuváti.

prehisiti
prehisejoci

Emigrans, der sein ort verändert. kateri svoje
mejstu ali prebivalisze spreminy: preseleozh,
prehisejocz.

prehitenje

Übereilung. prehitenje, preneglexio :
prevelika hitrost, ali naglost.
praecipitatio, nimia festinatio.

HIPOLIT: Dict. II, 202

prehiter

Praeproperus, gar schnell. sýlnu híter pre-
híter, prenágel. praepropera festinatio.
heftiges eilen. +) praepropera et fervida in-
genia. hizige köpf. prenágle glavè.

+) Slovenskega besedila ni.

prehiter

Perfervidus,
perfervidus in suis actionibus. cin gar zu
eyfrig in seinen Thuen und lassen. prehiter,
premiägel v' swöim djänitü inn pus.
shéjnu.

HIPOLIT: Dict. I, 449 5

prehiter

Præfestinatus, zu sehr geeilt. prehiter, pre-
nagel, prenágle opriáven, prehiten, pre-
náglen.

HIPOLIT: Dict. I , 493

prehiter

Praejudicium,
praejudicÿs jugulatus. durch Vorvrtheil ver-
fällt. skus prehitre právde pogublèn.

HIPOLIT: Dict. I , 494

prehiter

Praejudicium, Vorurtheil, schad, nachtheil.
pérva sódba, prehitra právda. shkóda, pogúba.

HIPOLIT: Dict. I , 494

prehiter

Græcceler, gar schnell. prehiter, prelagak,
sylvu hitex, ali lagak.

HIPOLIT: Dict. I, 489

5

prehiter

Praevelox, gar schnell. cilu híter, prehíter.

HIPOLIT: Dict. I, 504

prehiter

Vorurtheil. prehi'tra sodba, prehi'tra právda,
shróda, pogúba. praesudicium, praeco-
cepta opinio.

HIPOLIT: Dict. II, 245

prehiter

Vorurtheilen, Vorurtheil fellen. prehítru
sodíti, prehítro sodbo sturíti, pred zajtom
sodíti, énimu na níega pravízi shkódití, k'
shkódi bíti. praejudicare, praejudicia facere.

HIPOLIT: Dict. II,

prehiter

Frühzeitig. presgúden, prehíter, pregodán.
praematurus, praecox.

prehitro
u

Vorurtheilen, Vorurtheil fellen. prehitru
soditi, prehitro sodbo sturiti, pred zajtom
soditi, enimu na nlega pravizi shkoditi, k'
shkodi biti. praejudicare, praejudicia facere.

prehitro
u

Præfestine. Adv. Du bald, zu heftig.
prehitru, prenáglu.

HIPOLIT: Dict. I, 493

prehitro
u

Numero. Adv. gar zu früh, zu bald. prefgúdaj,
prehítru. numero mortuus est. ist gar zu bald
gestorben. je prehítru vmèrl.

prehitro
u

Properanter. Adv. eilend, schnell. hiteózhe,
hítru, náglu, cilu hítru, prehítru.

prehitro
u

Immature. Adv, vor der Zeit, gäch. prenáglu,
prehitru, pred zháfsom.

prehitro
u

Nimis. Adv. sehr, gar vil. prévezh, fálu,
rámnu, flu. Zugeschwind. prehitru.

prehitro
u

Praepoperanter. Adv. gar zu schnell. prenáglu,
prehítru, prévezh náglu.